

LA JENNY : Lettre du Gérant numéro 53 – ASSEMBLEE GENERALE 2021

SCI du Village Naturiste de La Jenny

Route de La Jenny

33680 LE PORGE

Téléphone : 05 57 17 99 42

gerance@lajennysci.fr

Ordre pour les règlements par chèque : **SCI du village naturiste de La Jenny**

Virement des charges : Indiquez votre **numéro de chalet** svp

Déchets verts autorisés jusqu'à mi-juin 2021

Sécurité incendie : Pensez à mettre un **extincteur** dans votre chalet

Vente - donation - succession : Avertir la SCI avant toute démarche auprès des notaires

Coronavirus : **Respectez les consignes sanitaires.**

Horaires d'ouverture du lundi au vendredi

10h00 à 12h00 - 14h00 à 16h00 (Sous réserve)

Cette communication française est traduite en anglais, allemand et néerlandais.



LA JENNY : Plage sauvage

FRANÇAIS : Lettre du Gérant numéro 53

La Jenny,
Le 5 mai 2021

Chers Amis Naturistes,

Messages de soutien :

Je vous remercie pour vos nombreux messages de soutien, pour mon travail, ma présence et mon implication, les attaques personnelles, voici des extraits :

«... De mon côté je vous encourage de toutes mes forces pour passer les épreuves que certains vous font subir. Quel temps perdu ! xxxxxxxx de tout cœur avec vous. »,

« ...C'est avec consternation que nous avons pris connaissance des attaques personnelles et judiciaires, dont la gérance (élue) et le conseil de surveillance (élu) étaient l'objet de la part de personnes non élues qui, au final, ne représentent qu'elles-mêmes.

Nous sommes profondément navrés de tels comportements et de la tournure nauséabonde de ces agissements. Ils sont en train de polluer l'atmosphère sereine et réfléchie qui devrait présider à une saine gestion de notre domaine.

Nous voulons t'assurer de notre soutien à la poursuite de la mission que tu mènes pour préserver et consolider notre village dans un souci d'équilibre et de transparence.

Ne laisse point quelques fâcheux perturber la gestion rigoureuse et constructive que tu poursuis dans le cadre de ton mandat.

En ce sens, nous te renouvelons soutien et encouragement... »

Lien internet pour le Dossier d'Assemblée Générale

Je vous adresse les liens qui vous permettrons, si vous le souhaitez, de consulter par internet le dossier d'Assemblée Générale que vous avez reçu par lettre recommandée. Voici 3 liens :

- Français :

[Rapport de Gestion La Jenny 2021 - Français](#)

- Anglais :

[Rapport de Gestion La Jenny 2021 - Anglais](#)

- Allemand :

[Rapport de Gestion La Jenny 2021 - Allemand](#)

Assemblée Générale et Covid

Malgré la demande irresponsable de certains associés de réunir notre assemblée en présentiel, j'ai maintenu l'organisation de notre Assemblée Générale par moyen

électronique, pour des raisons évidentes de bon sens et de sécurité sanitaire pour les associés.

Résolution 23 – Limitation des pouvoirs

Indépendamment du dossier d'Assemblée Générale, je vous ai adressé en recommandé le mail que j'ai reçu le 10 avril de Mr Julie : résolution demandée par 5 associés, sur la limitation de réception des pouvoirs.

Les rapports français étaient prêts pour l'envoi, nous n'avons pas pu intégrer ce nouveau document, qui a engendré un coût supplémentaire postal alors que nous essayons de réaliser sans cesse des économies budgétaires.

Je me prononce contre cette résolution, qui à mon sens est anti-démocratique. Chacun est libre de choisir sans contrainte et en toute confiance la personne qui lui semble méritante, et digne de voter pour lui.

En toute transparence, l'année dernière, je disposais d'environ 80 pouvoirs.

Visioconférence :

J'ai mis en place, la visioconférence afin de pouvoir participer à une réunion débat le samedi 15 mai à 10 heures.

Un lien dédié vous sera envoyé.

Vote à l'Assemblée générale :

Vous aurez la possibilité de voter toute la journée le **samedi 15 et le dimanche 16 mai**.

La modification statutaire nous oblige à une Assemblée Générale Extraordinaire :
un vote en parts sociales
et un vote en associés.

Nous avons tout mis en œuvre pour que cela soit facile, rapide et ludique pour vous, avec toutes les traductions nécessaires.

Il faudra donc utiliser 3 liens :

- **AGM vote en parts sociales,**
- **AGE un pour le vote en associés**
- **AG vote du CS**

Il est nécessaire de participer massivement svp pour obtenir le quorum 50400 parts sociales et 487 associés votants pour effectuer la modification statutaire.

CHACUN D'ENTRE VOUS EST IMPORTANT.

Nous confions comme chaque année l'organisation du vote de l'Assemblée Générale de la **SCI DU VILLAGE NATURISTE DE LA JENNY** à notre partenaire i-Périclès avec le concours d'un huissier de justice les **15 et 16 mai 2021** toute la journée.

Voici le mail ci-dessous qui sera envoyé par Périclès en début de semaine.

En attendant de vous retrouver dans notre village naturiste,
je vous souhaite bon vote,
et je vous transmets toute mon estime,

Jean-luc Bentajou

MODELE D'ENVOI PERICLES UTILISABLE A PARTIR DU 15 MAI

Activer ce lien pour

[Participer à la Visioconférence samedi 15 mai à 10h00](#)

Activer ce lien pour

[Accéder au vote de l'Assemblée Générale Mixte, vote en parts sociales](#)

Activer ce lien pour

[Accéder au vote de l'Assemblée Générale Extraordinaire, vote en associés pour la modification des statuts](#)

Activer ce lien pour

[Accéder au vote des membres du Conseil de Surveillance](#)

Votre code invitation unique et sécurisé est le (vous pouvez le copier/coller :
(Code)

ENGLISH: Letter of the Manager n° 53

La Jenny,
May 5th 2021

Dear friend naturist,

Messages of support

I thank you for the many messages of support for my work, my attitude, my involvement and in response to the personal attacks. Some extracts :

"...For my part, I encourage you with all my strength to support the trials some people put you through. What a waste of time ! xxxxxxxx with all my heart. "

"...It is with dismay that we learned about the personal and legal attacks on the (elected) Management and the (elected) Supervisory Board by non-elected who represent only themselves.

We deeply regret such behavior and the nauseating actions. They pollute the calm and thoughtful atmosphere that should govern our Village.

We want to assure you of our support in the pursuit of your mission to preserve and consolidate our village in a spirit of balance and transparency.

Do not let a few unfortunate people disrupt the rigorous and constructive management that you pursue within your mandate.

We renew our support and encouragement... "

Internet link to the dossier for the General Meeting

Hereby the links that allow you to consult online the General Meeting file you received by registered letter.

The 3 hyperlinks:

- French :

[Rapport de Gestion La Jenny 2021 - Francais](#)

- English :

[Rapport de Gestion La Jenny 2021 - Anglais](#)

- German :

[Rapport de Gestion La Jenny 2021 - Allemand](#)

General Meeting and Covid

Despite the irresponsible request of some associates to have a physic meeting, I maintained the organisation of our General Meeting by electronic means, for obvious reasons of common sense, health and security for the associates.

Resolution 23 - Limitation of proxies

I sent you by independent registered mail an email I received on April 10th from Mr Julie: a resolution requested by 5 associates, on the limitation of proxies.

The French reports were ready to be sent, we were not able to integrate this new document, which generated an additional postal cost while we are constantly trying to make budgetary savings.

I am against this resolution, which in my opinion is anti-democratic.

Everyone is free to choose without constraint and in full confidence the person who seems to him/her worthy to vote for him/her.

For your information, last year I had about 80 proxies.

Videoconference

I organised a videoconference to participate in a debate meeting on Saturday May 15th at 10 am.

A hyperlink will be send.

Voting in the General Meeting

You will have the possibility to vote all day on **Saturday May 15th and Sunday May 16th**.

The modification of the statutes requires an Extraordinary General Meeting:

a vote in shares

and a vote in associates.

We made it easy, fast and playful, with the necessary translations.

You must use the 3 hyperlinks:

- MGM (mixed general meeting) in social parts;
- EGM (extraordinary general meeting) in associates;
- GM (general meeting) voting for the SB

Please participate massively to obtain the quorum of 50 400 social parts and 487 voting associates to make the statutory modification.

EVERY VOTE IS IMPORTANT.

As in previous years, we entrusted the organisation of the voting at the General Meeting of **SCI DU VILLAGE NATURISTE DE LA JENNY** to our partner i-Périclès under supervision of a bailiff on **May 15th and May 16th 2021** all day.

Below the email which will be sent by Pericles early next week.

Looking forward to see you in our naturist village,
I wish you a good vote,
and I send you my best regards, `

Jean-luc Bentajou

SENDING MODEL PERICLES TO BE USED FROM MAY 15th ON

Activate the hyperlink, Participate in the video conference on Saturday May 15th at 10 am

Participer à la Visioconférence samedi 15 mai à 10h00

Activate the hyperlink to acces to the online voting of the **Mixed** General Meeting, Voting of **Social parts**

Accéder au vote de l'Assemblée Générale Mixte, vote en parts sociales

Activate the hyperlink , to access the online vote of the Extraordinary General Meeting, voting of the associates for the modification of the statutes

Accéder au vote de l'Assemblée Générale Extraordinaire, vote en associés pour la modification des statuts

Activate the hyperlink, Access to the voting for the members of the supervisory board

Accéder au vote des membres du Conseil de Surveillance

Your unique and safe code, you can copy/paste it : **(Code)**

DEUTSCH: Brief des Geschäftsführers Nr. 53

La Jenny,
5. Mai 2021

Liebe Naturistenfreunde,

Worte der Unterstützung:

Ich danke Ihnen für die zahlreichen Nachrichten, die mich in meiner Arbeit, meiner Präsenz, meinem Engagement und gegenüber persönlicher Beleidigungen unterstützen. Hier einige Auszüge:

«...Ich ermutige Sie mit aller Kraft den Belastungen, denen Sie durch einige Gesellschafter ausgesetzt sind, standzuhalten. Was für eine Zeitverschwendung! xxxxxxxx mit ganzem Herzen bei Ihnen. »

«...Mit Bestürzung haben wir die persönlichen und gerichtlichen Angriffen von nicht gewählten Kandidaten, die eigentlich nur sich selbst vertreten, auf den (gewählten) Geschäftsführer und den (gewählten) Aufsichtsrat zur Kenntnis genommen.

Wir bedauern ein solches Verhalten und die üblen Auswirkungen dieser Machenschaften zutiefst. Man vergiftet eine entspannte und durchdachte Atmosphäre, die für den Vorsitz einer soliden Geschäftsführung unseres Dorfs notwendig ist. Wir unterstützen dich weiter in deiner Mission, unser Dorf mit Bedacht und Transparenz zu erhalten und zu festigen. Lass dir von ein paar Störenfriede deine gründliche und konstruktive Geschäftsführung, die du im Rahmen deines Mandats verfolgst, nicht durcheinander bringen.

In diesem Sinne unterstützen und ermutigen wir dich weiterhin...»

Online-Links für die Unterlagen der Generalversammlung

Nachfolgend finden Sie Links zu den Unterlagen der Generalversammlung, die kürzlich schon per Einschreiben an Sie verschickt wurden. Diese Kopie dient Ihnen, wenn Sie es wünschen, als digitale Version. Drei Links:

- Französisch :

[Rapport de Gestion La Jenny 2021 - Francais](#)

- Englisch :

[Rapport de Gestion La Jenny 2021 - Anglais](#)

- Deutsch :

[Rapport de Gestion La Jenny 2021 - Allemand](#)

Generalversammlung und Covid

Trotz der verantwortungslosen Forderung einiger Gesellschafter, eine Präsenzversammlung abzuhalten, werde ich aus offensichtlichen und wohlüberlegten

Gründen an der Organisation einer virtuellen und sicheren Generalversammlung der Gesellschafter festhalten.

Beschluss 23 – Beschränkungen der Befugnisse

Getrennt von den Unterlagen der Generalversammlung, schickte ich Ihnen per Einschreiben eine Kopie der E-Mail vom 10. April von Herrn Julie. Geforderter Beschluss von fünf Gesellschaftern: die Beschränkung des Erhalts von Befugnissen. Der Geschäftsbericht auf Französisch war bereits versandfertig und eine Änderung hätte zu zusätzlichen Kosten geführt, die wir im Rahmen des Budgets wie immer vermeiden wollten.

Ich spreche mich gegen diesen, meiner Meinung nach antidemokratischen Beschluss aus. Jeder sollte ohne Zwang und im vollsten Vertrauen die Person wählen, die er für verdienstvoll und würdig hält.

Zur Information: im vergangenen Jahr verfügte ich über ca. 80 Vollmachten.

Videokonferenz:

Ich habe eine Videokonferenz vorgesehen, damit alle an der Diskussionssitzung am Samstag, den 15. Mai, um 10 Uhr teilnehmen können. Den entsprechenden Link erhalten Sie per E-Mail.

Abstimmung auf der Generalversammlung:

Sie können Ihre Stimmen Samstag, **den 15. und Sonntag, den 16 Mai** den ganzen Tag abgeben.

Die Änderungen der Satzungen schreiben bei einer außerordentlichen **Generalversammlung eine Abstimmung in Gesellschaftsanteilen und pro Gesellschafter vor.**

Wir haben es so eingerichtet, damit alles einfach, schnell und mühelos mit der entsprechenden Übersetzung abläuft.

Alle drei Links müssen aktiviert werden:

- ordentliche und außerordentliche GV, Abstimmung in Gesellschaftsanteilen
- außerordentliche GV pro Gesellschafter
- GV Wahl des Aufsichtsrats

Bitte nehmen Sie an den Wahlen teil, denn es ist wichtig das Quorum von 50400 Gesellschaftsanteilen und von 487 Wählern unter den Gesellschaftern zu erreichen, um die Satzungsänderungen vorzunehmen.

JEDER TEILNEHMER ZÄHLT!

Wie jedes Jahr übernimmt das Unternehmen I-Périclès, mit der Unterstützung eines Gerichtsvollziehers, den ganzen Tag am **15. und 16. Mai 2021** die Organisation der Wahlen bei der Generalversammlung der **SCI DU VILLAGE NATURISTE DE LA JENNY**.

Anfang nächster Woche werden wir die folgende E-Mail an Périclès senden.

Ich freue mich auf ein baldiges Wiedersehen in unserem Naturisten-Dorf,
wünsche Ihnen eine gute Wahl
und übermittle Ihnen meine herzlichsten Grüße

Jean-Luc Bentajou

VERSANDVORLAGE PERICLES VERWENDBAR AB DEM 15. MAI

Aktivieren Sie den Link, An der Videokonferenz teilnehmen Am 15. Mai um 10.00 Uhr

Participer à la Visioconférence samedi 15 mai à 10h00

Online wählen bei der ordentlichen und außerordentlichen Generalversammlung,
Wahl in Gesellschaftsanteilen

Accéder au vote de l'Assemblée Générale Mixte, vote en parts sociales

Online wählen bei der außerordentlichen Generalversammlung zur Änderung der Satzungen, Wahl pro Gesellschafter

Accéder au vote de l'Assemblée Générale Extraordinaire, vote en associés pour la modification des statuts

Aktivieren Sie den Link, um an den virtuellen Wahlen der Mitglieder des Aufsichtsrats teilzunehmen :

Accéder au vote des membres du Conseil de Surveillance

Ihr **persönlicher und gesicherter Einladungscode** ist, Diesen bitte kopieren und einfügen : **(Code)**

NEDERLANDS : Brief van de Manager nr. 53

La Jenny,
5 mei 2021

Beste vriend naturist,

Berichten ter ondersteuning :

Dank u voor de vele berichten die ik mocht ontvangen ter ondersteuning, voor mijn werk, mijn inzet en naar aanleiding van de vele persoonlijke aanvallen.

«... Ik wens u alle moed toe om de beproevingen te doorstaan die sommigen u doen ondergaan. Wat een verlies van tijd ! xxxxx Van ganser harte met u. »,

«... We zijn absoluut verbouwereerd te vernemen welke persoonlijke en gerechtelijke aanvallen het management (verkozen) en de conseil de surveillance (verkozen) moeten ondergaan van niet-verkozenen die enkel zichzelf vertegenwoordigen.

Het doet ons ongelooflijk veel verdriet te vernemen welke gedragingen en misselijkmakende acties er worden ondernomen. Ze vergiftigen de gezonde atmosfeer die in onze Village zou moeten heersen.

We verzekeren je van onze steun om je taak voort te zetten en onze Village verder te leiden met een evenwichtige en transparante zorg.

Laat enkele ongelukkigen je nauwlettend en constructief management niet beïnvloeden.

We willen duidelijk maken dat je op ons mag rekenen...»

Internetlink voor het dossier voor de Algemene Vergadering

Hierbij de 3 linken om het dossier voor de Algemene Vergadering ook op internet te raadplegen:

- Frans :

[Rapport de Gestion La Jenny 2021 - Francais](#)

- Engels :

[Rapport de Gestion La Jenny 2021 - Anglais](#)

- Duits :

[Rapport de Gestion La Jenny 2021 - Allemand](#)

De Algemene Vergadering en Covid

Niettegenstaande de onverantwoorde eisen van sommige associés om een fysieke Algemene Vergadering te houden, heb ik gekozen voor een elektronische versie. Dit lijkt me een evidentie gezien de sanitaire situatie.

Resolutie 23 – Limiteren van de volmachten

Ik heb u per aangetekende zending de mail gestuurd die ik op 10 april ontving van M. Julie : een resolutie van 5 associés over het limiteren van volmachten.

Het Franstalige rapport van de manager was klaar voor verzending zodat we dit voorstel niet meer konden integreren. Dit heeft een supplementaire kost gegenereerd op een moment dat we er alles aan doen om te bezuinigen.

Ik wens me tegen deze resolutie uit te drukken. Ze is volgens mij anti-democratisch. Iedereen moet vrij zijn te kiezen wie hij/zij waardig en betrouwbaar vindt om voor hem/haar te stemmen.

Ter info : Vorig jaar kreeg ik 80 volmachten.

Videoconferentie :

Er is een videoconferentie georganiseerd om te kunnen deelnemen aan het debat op zaterdag 15 mei om 10u.

De link daarvoor wordt u gemaïld.

Stemmen op de Algemene Vergadering :

U kan heel de dag stemmen stemmen op **zaterdag 15 en zondag 16 mei**.

Een aanpassing van de statuten noodzaakt een Bijzondere Algemene Vergadering :
**een stemming van de aandelen
en een stemming van de associés.**

We hebben er alles aan gedaan om dit makkelijk, snel en speels voor u te maken, mét de nodige vertalingen.

U moet dus 3 links gebruiken :

- Gemengde Algemene Vergadering, stemmen per aandeel
- Bijzondere Algemene Vergadering, stemmen per associé
- Algemene Vergadering, stemmen voor de CS

Stem alsjeblief massaal om het quorum van 50400 aandelen en 487 associés te bereiken voor de aanpassing van de statuten.

ELKE STEM IS BELANGRIJK.

Zoals elk jaar vertrouwen wij de organisatie van de stemming van de Algemene Vergadering van de **SCI DU VILLAGE NATURISTE DE LA JENNY** toe aan onze partner i-Périclès onder toezicht van een deurwaarder gedurende gans de dag op **15 en 16 mei 2021**.

Hieronder de mail die begin volgende week gezonden zal worden door i-Périclès.

Hopend u snel terug te zien in onze Village Naturiste wens ik u een goede 'stemming'.
Met vriendelijke groeten,

Jean-luc Bentajou

MODELMAIL VAN PERICLES, TE GEBRUIKEN VANAF het 15 MAI 2021

Activate the hyperlink, Participate in the video conference on Saturday May 15th at 10 am

Participer à la Visioconférence samedi 15 mai à 10h00

Activate the hyperlink to acces to the online voting of the **Mixed** General Meeting, Voting of **Social parts**

Accéder au vote de l'Assemblée Générale Mixte, vote en parts sociales

Activate the hyperlink , to access the online vote of the Extraordinary General Meeting, voting of the associates for the modification of the statutes

Accéder au vote de l'Assemblée Générale Extraordinaire, vote en associés pour la modification des statuts

Activate the hyperlink, Access to the voting for the members of the supervisory board

Accéder au vote des membres du Conseil de Surveillance

Your unique and safe code, you can copy/paste it : **(Code)**